

WHAT IS CLAIMED IS:

1. A method for facilitating translation of an audio signal that includes speech to another language, comprising:
 - retrieving a textual representation of the audio signal;
 - presenting the textual representation to a user;
 - receiving selection of a segment of the textual representation for translation;
 - obtaining a portion of the audio signal corresponding to the segment of the textual representation;
 - providing the segment of the textual representation and the portion of the audio signal to the user; and
 - receiving translation of the portion of the audio signal from the user.
2. The method of claim 1, wherein the retrieving a textual representation includes:
 - generating a request for information,
 - sending the request to a server, and
 - obtaining, from the server, at least the textual representation of the audio signal.
3. The method of claim 1, wherein the presenting the textual representation to a user, includes:
 - obtaining the audio signal,
 - providing the audio signal and the textual representation of the audio signal to the user,
 - and

visually synchronizing the providing of the audio signal with the textual representation of the audio signal.

4. The method of claim 3, wherein the obtaining the audio signal includes:
accessing a database of original media to retrieve the audio signal.

5. The method of claim 3, wherein the obtaining the audio signal includes:
receiving input, from the user, regarding a desire for the audio signal,
initiating a media player, and
using the media player to obtain the audio signal.

6. The method of claim 1, wherein the receiving selection of a segment of the textual representation includes:
identifying a portion of the textual representation selected by the user,
accessing a server to obtain text corresponding to the portion of the textual representation,
and
receiving, from the server, the text corresponding to the portion of the textual representation.

7. The method of claim 6, wherein the text includes a transcription of the audio signal and metadata corresponding to the portion of the textual representation.

8. The method of claim 1, wherein the obtaining a portion of the audio signal includes:
- initiating a media player, and
 - using the media player to obtain the portion of the audio signal.
9. The method of claim 8, wherein the using the media player includes:
- identifying, by the media player, the segment of the textual representation, and
 - retrieving the portion of the audio signal corresponding to the segment of the textual representation.
10. The method of claim 9, wherein the identifying the segment includes:
- identifying time codes associated with a beginning and an ending of the segment of the textual representation.
11. The method of claim 9, wherein the segment of the textual representation includes a starting position in the textual representation; and
- wherein the identifying the segment includes:
 - identifying a time code associated with the starting position in the textual representation.
12. The method of claim 1, wherein the providing the segment of the textual representation and the portion of the audio signal to the user includes:

displaying the segment of the textual representation in a same window as will be used by the user to provide the translation of the portion of the audio signal.

13. The method of claim 1, wherein the providing the segment of the textual representation and the portion of the audio signal to the user includes:

visually synchronizing the providing of the portion of the audio signal with the segment of the textual representation.

14. The method of claim 13, wherein the segment of the textual representation includes time codes corresponding to when words in the textual representation were spoken.

15. The method of claim 14, wherein the visually synchronizing the providing of the portion of the audio signal with the segment of the textual representation includes:

comparing times corresponding to the providing of the portion of the audio signal to the time codes from the segment of the textual representation, and

visually distinguishing words in the segment of the textual representation when the words are spoken during the providing of the portion of the audio signal.

16. The method of claim 1, wherein the providing the segment of the textual representation and the portion of the audio signal to the user includes:

permitting the user to control the providing of the portion of the audio signal.

17. The method of claim 16, wherein the permitting the user to control the providing of the portion of the audio signal includes:

allowing the user to at least one of fast forward, speed up, slow down, and back up the providing of the portion of the audio signal using foot pedals.

18. The method of claim 16, wherein the permitting the user to control the providing of the portion of the audio signal includes:

permitting the user to rewind the portion of the audio signal at least one of a predetermined amount of time and a predetermined number of words.

19. The method of claim 1, further comprising:

publishing the translation to a user-determined location.

20. A system for facilitating translation of speech between languages, comprising:
means for obtaining a textual representation of the speech in a first language;
means for presenting the textual representation to a user;
means for receiving selection of a portion of the textual representation for translation;
means for retrieving an audio signal in the first language that corresponds to the portion of the textual representation;

means for providing the portion of the textual representation and the audio signal to the user; and

means for receiving translation of the audio signal into a second language.

21. A translation system, comprising:

a memory configured to store instructions; and

a processor configured to execute the instructions in memory to:

obtain a transcription of an audio signal that includes speech,

present the transcription to a user,

receive selection of a portion of the transcription for translation,

retrieve a portion of the audio signal corresponding to the portion of the transcription,

provide the portion of the transcription and the portion of the audio signal to the user, and

receive translation of the portion of the audio signal from the user.

22. The system of claim 21, wherein when obtaining a transcription, the processor is configured to:

generate a request for information,

send the request to a server, and

obtain, from the server, at least the transcription of the audio signal.

23. The system of claim 21, wherein when presenting the transcription to a user, the processor is configured to:

obtain the audio signal,

provide the audio signal and the transcription of the audio signal to the user, and
visually synchronize the providing of the audio signal with the transcription of the audio
signal.

24. The system of claim 23, wherein when obtaining the audio signal, the processor is
configured to:

access a database of original media to retrieve the audio signal.

25. The system of claim 23, wherein when obtaining the audio signal, the processor is
configured to:

receive input, from the user, regarding a desire for the audio signal,
initiate a media player, and
use the media player to obtain the audio signal.

26. The system of claim 21, wherein when receiving selection of a portion of the
transcription, the processor is configured to:

identify a range of the transcription selected by the user,
access a server to obtain text corresponding to the range of the transcription, and
receive, from the server, the text corresponding to the range of the transcription.

27. The system of claim 26, wherein the text includes metadata corresponding to the
range of the transcription.

28. The system of claim 21, wherein when retrieving a portion of the audio signal, the processor is configured to:

initiate a media player, and

use the media player to obtain the portion of the audio signal.

29. The system of claim 28, wherein the media player is configured to:

identify the portion of the transcription, and

retrieve the portion of the audio signal corresponding to the portion of the transcription.

30. The system of claim 29, wherein when identifying the portion, the media player is configured to:

identify time codes associated with a beginning and an ending of the portion of the transcription.

31. The system of claim 29, wherein the portion of the transcription includes a starting position in the transcription; and

wherein when identifying the portion, the media player is configured to:

identify a time code associated with the starting position in the transcription.

32. The system of claim 21, wherein when providing the portion of the transcription and the portion of the audio signal to the user, the processor is configured to:

present a split screen in a translation window, the translation window including a translation section and a transcription section, and
display the portion of the transcription in the transcription section.

33. The system of claim 21, wherein when providing the portion of the transcription and the portion of the audio signal to the user, the processor is configured to:

visually synchronize the providing of the portion of the audio signal with the portion of the transcription.

34. The system of claim 33, wherein the portion of the transcription includes time codes corresponding to when words in the transcription were spoken.

35. The system of claim 34, wherein when visually synchronizing the providing of the portion of the audio signal with the portion of the transcription, the processor is configured to:

compare times corresponding to the providing of the portion of the audio signal to the time codes from the portion of the transcription, and

visually distinguish words in the portion of the transcription when the words are spoken during the providing of the portion of the audio signal.

36. The system of claim 21, wherein when providing the portion of the transcription and the portion of the audio signal to the user, the processor is configured to:

permit the user to control the providing of the portion of the audio signal.

37. The system of claim 36, further comprising:

foot pedals configured to aid the user to at least one of fast forward, speed up, slow down, and back up the providing of the portion of the audio signal.
38. The system of claim 36, wherein when permitting the user to control the providing of the portion of the audio signal, the processor is configured to:

permit the user to rewind the portion of the audio signal at least one of a predetermined amount of time and a predetermined number of words.
39. The system of claim 21, wherein the processor is further configured to:

publish the translation to a user-determined location.
40. A graphical user interface, comprising:

a transcription section that includes a transcription of non-text information in a first language;

a translation section that receives a translation of the non-text information into a second language; and

a play button that, when selected, causes:

retrieval of the non-text information to be initiated,

playing of the non-text information, and

the playing of the non-text information to be visually synchronized with the transcription in the transcription section.

41. The graphical user interface of claim 40, wherein the transcription visually distinguishes names of people, places, and organizations.

42. The graphical user interface of claim 40, further comprising:
a configuration button, that when selected, causes a window to be presented, the window permitting an amount of backup to be specified, the amount of backup including one of a predetermined amount of time and a predetermined number of words.

43. The graphical user interface of claim 42, wherein the window further permits a name to be given for the translation and a location of publication to be specified.

44. The graphical user interface of claim 40, wherein the play button further causes words in the transcription to be visually distinguished in synchronism with the words in the non-text information being played.

45. The graphical user interface of claim 40, wherein the non-text information includes at least one of audio and video.

46. The graphical user interface of claim 40, wherein the graphical user interface is associated with a word processing application.